



00341-2020
P. E. 021307

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
REPÚBLICA DOMINICANA

“AÑO DE LA CONSOLIDACION DE LA SEGURIDAD ALIMENTARIA”

DCEP 17024

MEMORANDUM

Para el elevado conocimiento y decisión del
Excelentísimo Señor Luis Abinader
Presidente de la República

Respetuosamente este Ministerio remite a Vuestra Excelencia, copia de la Nota No. 601, de fecha 23 de noviembre del presente año, de la Embajada de los Estados Unidos de América acreditada en el país, mediante la cual informan que su Gobierno ha concedido con agrado el Beneplácito de Estilo para la designación de la Señora **SONIA GUZMAN**, como Embajadora Extraordinaria y Plenipotenciaria de la República Dominicana ante esa Nación.

Anexo se dirige a Vuestra Excelencia, el Proyecto de Decreto que designa a la Señora Sonia Guzmán en la citada calidad.

Santo Domingo, D.N.
23 de noviembre de 2020



- Anexos: a) Copia de la Nota No. 601 de la Embajada de los Estados Unidos de América acreditada en el país de fecha 23 de noviembre de 2020.
b) Proyecto de Decreto.
c) Datos Biográficos de la Señora Sonia Guzmán.

RA/FJCN/VP/vdlc.-

No. 601

The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Ministry of Foreign Relations of the Dominican Republic and has the honor to inform the Ministry that the acceptance of Sonia Guzman as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Dominican Republic to the United States is agreeable to the Government of the United States.

The Department of State's Office of the Chief of Protocol requests that the Ambassador-designate arrive in Washington in possession of an A-1 visa, copies of the official letters of credence and recall, and official written remarks to the President of the United States. The office of the Chief of Protocol requests five business days notification regarding Ambassador-designate Guzman's arrival in Washington. Please be advised that standard port of entry arrival courtesies may be impacted by Covid-19 restrictions.

The Embassy avails itself of this opportunity to express to the Ministry of Foreign Relations the renewed assurance of its highest consideration.

Embassy of the United States of America,
Santo Domingo, November 23, 2020.



TRADUCCIÓN DE CORTESÍA

No. 601

La Embajada de los Estados Unidos de América saluda atentamente al Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Dominicana y tiene el honor de informar al Ministerio, que la aceptación de Sonia Guzmán como Embajadora Extraordinaria y Plenipotenciaria de la República Dominicana en los Estados Unidos es grata ante el Gobierno de los Estados Unidos.

La Oficina del Jefe de Protocolo del Departamento de Estado solicita que la Embajadora designada llegue a Washington en posesión de una visa A-1, copias de las cartas credenciales oficiales y retiro, y comentarios oficiales por escrito al Presidente de los Estados Unidos. La oficina del Jefe de Protocolo solicita una notificación de cinco días hábiles sobre la llegada de la Embajadora designada Guzmán a Washington. Tener en cuenta que las cortesías estándar de llegada al puerto de entrada pueden verse afectadas por las restricciones de Covid-19.

La Embajada de los Estados Unidos aprovecha esta oportunidad para expresar al Ministerio de Relaciones Exteriores las renovadas seguridades de su más alta consideración.

Embajada de los Estados Unidos de América,
Santo Domingo, 23 de noviembre del 2020

SONIA GUZMAN

Hija del fenecido presidente Antonio Guzman y Doña Renée K. de Guzmán. Casada con José María Hernández (fallecido) y madre de cuatro hijos. Estudio en Boston, en Medellín (Colombia) y en Puerto Rico. Bibliotecóloga con maestría en Administración escolar y Administración Pública.

Tuvo una carrera docente en la Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra, donde además dirigió la Biblioteca Central y fue la primera Vicerrectora académica mujer del país con apenas 28 años. También fue Vicerrectora Administrativa Financiera y la única Vicerrectora Ejecutiva en la PUCMM de Santiago.

Del 1978 al 1982 ocupó la Subsecretaría Administrativa de la Presidencia, en 1991 participó en una comisión de expertos para la conformación del Plan Decenal de Educación.

En el año 2000 fue la primera mujer en ser nombrada miembro titular de la Junta Monetaria, desde ahí negocia la explotación de la mina de oro Pueblo Viejo con la compañía canadiense Placer Dome.

En 2002 es nombrada Secretaria de Estado de Industria y Comercio y desde esa cartera negocia el Tratado de Libre Comercio República Dominicana-Estados Unidos- Centro América (DR-CAFTA).

Entre sus publicaciones se destacan:

Lista de Encabezamientos de Materia para Bibliotecas de Derecho y Ciencias Políticas. Santo Domingo, Universidad Nacional' Pedro Henríquez Ureña-Oficina Nacional Administrativa y Personal, 1981. 641p.

La Intrahistoria del DR-CAFTA, Santo Domingo, Editora Corripio, 2006. 195p.

CURRICULUM VITAE

DATOS PERSONALES

Nombre : Sonia Guzmán de Hernández
Fecha de Nacimiento : 31 de octubre de 1946
Lugar de Nacimiento : Santiago, Rep. Dominicana
Nacionalidad : Dominicana
Estado Civil : Casada
Nombre del Esposo : José María Hernández Espaillat
Hijos : Iván J., Carlos A., Miguel E. y Carolina M.
Profesión : Bibliotecóloga, M. A. Educación Escolar con
concentración en Administración Pública
Dirección Residencia : Calle Puerto Rico No. 3, La Esmeralda,
Santiago, Rep. Dom.
Dirección Oficina : Av. Francia No. 7, Santiago, Rep. Dom.
Teléfonos : (809) 582-2893 Oficina
(809) 582-0260 Residencia
Correo electrónico : soniaguzmank@hotmail.com

PREPARACIÓN ACADÉMICA

Estudios Primarios y Secundarios:

- Escuela Salvador Cucurrullo, Santiago, Rep. Dom., 1951-1960
- Academy of Assumption, Boston, U.S.A., 1960-1962
- Colegio Santo Domingo, 1962-1964

Título obtenido: Graduada de High School y Bachiller en Filosofía y Letras.

Estudios Universitarios:

Universidad de Antioquia-Escuela de Bibliotecología, Medellín, Colombia, 1966-1970
Título obtenido: Licenciada en Bibliotecología

Estudios de Postgrado:

Universidad de Puerto Rico, Recinto de Río Piedras, Puerto Rico, 1974-1977
Título obtenido: Master en Administración Escolar, concentración en Administración Pública.

Idiomas:

Inglés y conocimiento de francés

CARGOS DESEMPEÑADOS

- Profesora de la Biblioteca Nacional, 1971-1973
- Asesora del Centro Dominicano de Promoción de Exportación (CEDOPEX) 1971-1972
- Directora de la Biblioteca Central de la Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra, 1972-1974.
- Vicerrectora Académica de la Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra, 1974-1976. Primera mujer de la República Dominicana en ostentar ese cargo.
- Profesora de Tiempo Completo con rango de Auxiliar, Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra, 1977-1978. Asignaturas impartidas: Metodología de la Investigación, Introducción a la Administración de Personal e Historia Dominicana.
- Subsecretaria Administrativa de la Presidencia de la República, 1978-1982
- Miembro Vitalicio del College Art Association of America, 1973
- Miembro del Comité de Museos, Monumentos, Bibliotecas y Archivos, Comisión Nacional Dominicana de la UNESCO
- Miembro del Comité de Cultura de la Comisión Nacional Dominicana de la UNESCO.
- Consultora de la Organización Panamericana para la Salud/Organización Mundial de la Salud OPS/OMS, 1977
- Vicepresidente de la Comisión de Supervisión y Reforma Carcelaria, 1988-
- Miembro de la Comisión para el Estudio de la Educación Dominicana, 1991-
- Vicerrectora Administrativa Financiera, Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra, 1992-1998

- Vicerrectora Ejecutiva, Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra, 1997-1998
- Miembro de la Junta Monetaria del Banco Central de la República Dominicana (primera mujer en ostentar este cargo) 2000-2004
- Secretaria de Estado de Industria y Comercio (segunda mujer en ocupar este cargo) 2002-2004
- Jefa Negociadora del Tratado de Libre Comercio Estados Unidos/República Dominicana, que fue luego conocido por sus ajustes con los países Centroamericanos DR-CAFTA

PUBLICACIONES

- Ejemplificación de las Reglas de Catalogación del Código de Catalogación Angloamericana. Buenos Aires. Editora Buenos Aires.
- Posibilidades de Aplicación de los Medios Electrónicos en el Almacenamiento y Recuperación de la Información en las Bibliotecas de las Universidades de FUDAC. Santiago, Pontificia Universidad Católica Madre y maestra.
- Curso de Clasificación. Mecanografiado. 1971
- Por qué el Bibliotecólogo Universitario es un docente. Revista Ahora, No. 347.
- Lista de Encabezamientos de Materia para Bibliotecas de Derecho y Ciencias Políticas. Santo Domingo, Universidad Nacional Pedro Henríquez Ureña-Oficina Nacional Administración y Personal, 1981. 641 p.
- La Intrahistoria del DR-CAFTA

DISTINCIONES RECIBIDAS

- Matrícula de Honor, Escuela Interamericana de Bibliotecología, Universidad de Antioquia, 1970.
- Supremo de Plata como Joven Sobresaliente de la República Dominicana, otorgado por los Jaycess 72, 1975.

- Condecoración de la Orden de las Nubes Propicias, República Nacionalista China, 1981.
- Condecoración de la Orden de Duarte, Sánchez y Mella, Gran Cruz Placa de Plata, 2002



LUIS ABINADER

PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DOMINICANA

NÚMERO: 673-20

En ejercicio de las atribuciones que me confiere el artículo 128 de la Constitución de la República, dicto el siguiente

DECRETO:

ARTÍCULO 1. **Sonia Guzmán K. de Hernández** queda designada embajadora extraordinaria y plenipotenciaria de la República Dominicana en los Estados Unidos de América.

ARTÍCULO 2. Envíese al Ministerio de Relaciones Exteriores para su conocimiento y ejecución.

DADO en la ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, a los veintisiete (27) días del mes de noviembre del año dos mil veinte (2020), año 177 de la Independencia y año 158 de la Restauración.

LUIS ABINADER

